

本抄訳は、マドフ救済基金からの第 6 回目の小切手送付の際に同封されていた通知の記載に基づいて、SMBC日興証券株式会社が作成したものであり、原文と抄訳に乖離または齟齬がある場合は原文が優先されます。

マドフ救済基金
私書箱 6310
シラキューズ, ニューヨーク 13217-6310

2020 年 12 月

謹啓 申請者様

米国および世界中で年末の伝統的な祝日は、家族が集まり、喜び、愛や希望に満ちたお祝いの中で休日の雰囲気を感じています。いくつかの国々では、子どもたちや愛する人々にギフトを贈る伝統的な時期でもあります。ギフトを贈るだけでなく、人々の善良さに思いを馳せ、自分なりの方法で他者を支援することによって、「世界の平和」と「全ての人への善意」という理想に意味をもたらします。ホリデーシーズンはまた、来たるべき新年に向けて、新たな希望と決意を抱く時期でもあります。現実の世界は、2008年のマドフ事件や、2020年の新型コロナウイルス（Covid-19）禍のように、最終的には楽しいイベントの軽減を余儀なくされました。2021年には、我々は、このウィルスに対する効果的なワクチンや治療法に近づいているでしょうし、我々は健康を取り戻し、より安全で正常な生活に戻ることを夢見ることができるでしょう。マドフ救済基金（以下、「MVF」といいます。）の全員を代表して、この精神的にも衝撃的な年の休暇に貴方が安全に健康で、愛する人々と一体となって過ごせることを願っています。

この特別な機会に、貴方の持分に対する MVF からの**第 6 回目**の支払いとなる小切手を同封していることを喜ばしく思います。第 6 回目の支払いにより、我々は貴方の詐欺による損失に対する回収率を **80.05%**に引き上げることによって、大きなマイルストーンを達成しました。30,000 件以上の被害者が合わせて 4 億 8,800 万ドルの小切手を受領し、MVF からの現金支払いの総額は 31 億 9,347 万 6,175 ドルに達します。MVF および米国司法省（以下、「DOJ」といいます。）は現在 43,000 件以上の申請を承認し、MVF はその資産の 4 分の 3 以上を支払っています。80%を超える支払いは、MVF および DOJ における我々の同僚が長く達成を願っていた水準です。そのため、これは我々にとって喜ばしい機会であり、貴方にとっても同様であることを願っています。

我々は MVF に寄せられた多くの素晴らしいお手紙には、大変感謝しています。これらのお手紙は、我々スタッフ全員がこの恐ろしい犯罪が人々に与えた影響への扉を開く支援となっており、我々は引き続きこの悲劇にあった多くの被害者の強さと回復力に感銘を受けています。我々は被害者が被った損失を回復し、全ての人に対する正義を正しい方法で再建することを求める DOJ の支援ができていることをいつも大変誇りに思っています。

私は、貴方および貴方の家族が、このホリデーシーズンを安全に、健康的に過ごし、貴方が来たる新年に喜びを見出していただけたらと願っています。我々 MVF としましては、2021 年は大変忙しい年になりそうです。引き続き我々はこの犯罪の被害者に人生の再生を支援する仕事を続け、これまでで最大かつ広範囲の回復を達成するための支援という我々の仕事を続けて参ります。

謹白
リチャード C. ブリーデン
特別管財人

本抄訳は、マドフ救済基金からの第 6 回目の小切手送付の際に同封されていた通知の記載に基づいて、SMBC日興証券株式会社が作成したものであり、原文と抄訳に乖離または齟齬がある場合は原文が優先されます。

この小切手は、小切手が発行された日付 (Issue Date) から 180 日で無効となりますので、速やかに換金ください。

この分配の支払いにかかる税制上の取扱いは、申請者ご自身でご確認願います。この分配の支払いの適切な取扱いに関しましては、ご自身の税務アドバイザーにご相談ください。

米国の納税者に関しましては、この分配は、貴方がマドフ関連証券での詐欺で金銭的損失を被った補償として、元本の部分的払戻しに相当します。この分配による税の取扱いの結論は、皆様個々の状況や米国内国歳入庁 2009-20 改訂手続きに従って、詐欺被害損失として控除の申請をしていたかどうかにより様々です。すべての受取人は、今回の分配が、申告すべき支払いに相当するかどうかについて、税務の専門家に相談すべきです。米国司法省と特別管財人は、被害者に対して税務に関するアドバイスをすることはできないということにご留意願います。この資料に含まれる情報は、単に情報提供を目的とするものであって、税務に関するアドバイスではありませんし、信頼に足るものではありません。